

Plats och tid Sagan, Stadsbiblioteket, kl. 15:30 – 18:20

Beslutande Inger Gustafsson, ordf (FP)
Tevfik Altonchi (M)
Reidar Rönnecke (M) ersättare för Eva Stener (M)
Margrét Hannesdóttir Borg (M) t o m kl 18.15
Thomas Nordqvist (M) ersättare för Margrét Hannesdóttir
Borg (M) from kl 18.15
Stina Sinclair (KD)
Börje Duvell (KD)
Albin Silverberg (MP)
Eber Fransson (S) ersättare för Henrik Andersson (S)
Anette Höglund (S)
Gunilla Karlsson (S) ersättare för Michael Lindberg (S)
Eva Swedberg (S)

Övriga närvarande Thomas Nordqvist (M) t o m 18:15
Hans-Olof Görebrant (M)
Göran Gynnerstedt (KD)
Maria Petersson (C) fr o m kl 16.10

Anders Persson, kulturchef
Ulf Moberg, tf bibliotekschef, t o m kl 16.40
Eva-Karin Andén Dahlgren, assistent

Christian Arin, Teateri, § 62
Jan Dzedins, Teateri § 62
Lena Forsander, förvaltningsassistent, § 62

Utses att justera Anette Höglund Paragrafer 61-76

Underskrifter Sekreterare 
Eva-Karin Andén Dahlgren

Ordförande 
Inger Gustafsson

Justerande 
Anette Höglund

ANSLAG/BEVIS

Protokollet är justerat. Justeringen har tillkännagivits genom anslag

Organ Kulturnämnden

Sammanträdesdatum 2011-05-18

Datum för anslags uppsättande 2011-05-26

Datum för anslags nedtagande 2011-06-16

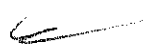
Förvaringsplats för protokollet Kultur Jönköpings kommun

Underskrift 
Eva-Karin Andén Dahlgren

Justerandes sign

56

Utdragsbestyrkande



§	Innehåll	Sida
61	Fastställande av dagordning	3
62.	Informationsärenden	4
63.	Meddelande	5
64.	Delegationsbeslut	6
65.	Föredragningar och gruppöverläggningar	7
66.	Teater i Parken – ansökan kulturbidrag till teater ”Pengarna eller Livet”	8
67.	Ansökan Teateri gästspel på Jönköpings teater	10
68.	Statistik för föreningsbidrag 2011	11
69.	Föreningsbidrag 2011	12
70.	Indikatorer och statistik för studieförbundens verksamhet 2010	14
71.	Studieförbundens bidrag 2011	15
72.	Kulturstipendier 2011	17
73.	Nystart för Kulturhuset i Tändsticksområdet i Jönköping	19
74.	Kommunrevisionens rapport – Implementering av det barn- och ungdomspolitiska handlingsprogrammet	20
75.	Kurser och konferenser	21
76.	Informationsärenden forts	22

§ 61

Fastställande av dagordning

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Kulturnämnden beslutar att godkänna dagordningen med följande förändringar:
 - Ny informationspunkt: Regional kulturplan
 - Ny informationspunkt: Mosaiken "Främmande stranden"

Justerandes sign



Utdragsbestyrkande

§ 62

Informationsärenden

1. Teater I - Christian Arin och Jan Dzedins
2. Information om VIP 2012-2014 - Lena Forsander, förvaltningsassistent, bilaga till protokollet
3. Minnesmärke Resandefolket 1948 - Anders Persson, kulturchef
4. Kultur Jönköpings kommun, organisation - Anders Persson, kulturchef och Ulf Moberg, tf bibliotekschef
5. Regional kulturplan, Anders Persson, kulturchef

Justerandes sign



Utdragsbestyrkande

§ 63

Meddelanden

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Kulturnämnden beslutar att med godkännande lägga förteckning över meddelanden 2011-04-07 – 2011-05-11 till handlingarna

Justerandes sign



Utdragsbestyrkande

§ 64

Delegationsbeslut

1. Besluts och behörighetsattester 2011, beslutsattest A 7537 från och med 2011-06-01
2. Ansökan om kulturbidrag till Kulturens dag och natt på Visingsö 28-29 maj 2011

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Kulturnämnden beslutar att lägga förteckning över delegationsbeslut 2011-04-07 – 2011-05-11 till handlingarna med godkännande

Justerandes sign



Utdragsbestyrkande



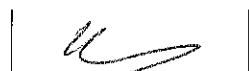
§ 65

Föredragningar och gruppöverläggningar

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämnden ajourneras för gruppöverläggningar.

Justerandes sign



Utdragsbestyrkande

§ 66

Teater i Parken - ansökan kulturbidrag till teater "Pengarna eller Livet"

Kn/2011:211 049

Sammanfattning

Projekt Teater i Parken är ett samarbetsprojekt mellan Föreningen Teater i Huskvarna och Vulkanteatern. De ansöker om 45 000 kr för genomförandet av 15 föreställningar av farsen "Pengarna eller livet" i Huskvarna Folkets park under perioden 3 juni – 2 juli 2011. Föreningen Teater i Huskvarna har tidigare skickat två ansökningar vilka tillsammans gör att sökt summa från föreningen för verksamhet samma kalenderår sammanlagt överstiger 60 000 kr. Ärendet ska därför behandlas av kulturnämnden.

Beslutsunderlag

Tjänsteskrivelse daterad 2011-05-09

Bilagor: Kopia på ansökningsblankett, budget, skrivelse, föreningens verksamhetsberättelse och bokslut 2010, Projektet Teater i Parkens bokslut 2010, Affisch "Pengarna eller livet"

Förslag till kulturnämnden

- För 15 föreställningar av farsen "Pengarna eller livet" i Huskvarna Folkets park beviljas Projekt Teater i Parken (Föreningen Teater i Huskvarna och Vulkanteatern) 15 000 kr i förlustgaranti för arrangemanget samt 5 000 kr i bidrag för 10 annonser i lokalpress.
- Vid alla informations-, försäljnings- och marknadsföringsinsatser ska tydligt anges att verksamheten bedrivs "med stöd av Kultur Jönköpings kommun".
- Bidraget utbetalas i efterskott efter redovisning. Redovisningen ska vara Kultur Jönköpings kommun tillhanda senast 6 veckor efter genomförda arrangemang.

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- För 15 föreställningar av farsen "Pengarna eller livet" i Huskvarna Folkets park beviljas Projekt Teater i Parken (Föreningen Teater i Huskvarna och Vulkan teatern) 15 000 kr i förlustgaranti för arrangemanget samt 5 000 kr i bidrag för 10 annonser i lokalpress.
- Vid alla informations-, försäljnings- och marknadsföringsinsatser ska tydligt anges att verksamheten bedrivs "med stöd av Kultur Jönköpings kommun".
- Bidraget utbetalas i efterskott efter redovisning. Redovisningen ska vara Kultur Jönköpings kommun tillhanda senast 6 veckor efter genomförda arrangemang.

Beslutet expedieras till:

Föreningen Teater i Huskvarna - kopia på ansökan/redovisningsblanketten, informationsblad om marknadsföring bifogas.

Handläggare

Justerandes sign



Utdragsbestyrkande

§ 67

Ansökan Teateri gästspel på Jönköpings teater

Kn/2010:334 049

Sammanfattning

Teateri ansöker om 150 000 kr för gästspel på Jönköpings teater 2011. Teateri går in med befintliga teknikresurser, administration och marknadsföring och tar fullt ansvar för genomförandet i nära samarbete med Programbolaget, Kultur Jönköpings kommun, SMOT, högskola, gymnasier och andra lämpliga samarbetspartners. Hösten 2011 har Teateri förhoppningar om att kunna få hit den europeiska nycircusgruppen Klezmer, en teatercirkus med judisk/romska inslag samt ytterligare 1-2 gästspel.

Beslutsunderlag

Ansökan Teateri
Tjänsteskrivelse 2011-05-10

Förslag till kulturnämnden

- Att bevilja Teateri 100 000 kr för gästspel på Jönköpings Teater under 2011, medlen tas från kontot för programverksamhet Jönköpings Teater

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Att bevilja Teateri 100 000 kr för gästspel på Jönköpings Teater under 2011, medlen tas från kontot för programverksamhet Jönköpings Teater

Beslutet expedieras till:
Teateri



§ 68

Statistik för föreningsbidrag 2011

Kn/2011:232 805

Sammanfattning

Statistik för Föreningsbidrag 2011 presenteras. Statistiken avser sökande föreningsars genomförda verksamhet under år 2010. Statistikuppgifter redovisas enligt kulturnämndens beslut 2007-12-12.

Beslutsunderlag

Tjänsteskrivelse, daterad 2011-05-10

Bilaga: Statistik för Föreningsbidrag 2011 – sökande föreningsars genomförda verksamhet 2010 (Statistik för Föreningsbidrag 2010 bifogas som jämförelse.)

Förslag till kulturnämnden

- Statistik för Föreningsbidrag 2011 – sökande föreningsars genomförda verksamhet 2010 läggs till handlingarna

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Statistik för Föreningsbidrag 2011 – sökande föreningsars genomförda verksamhet 2010 läggs till handlingarna
- Kulturnämnden ger Kultur Jönköpings kommun i uppdrag att analysera statistiken



§ 69

Föreningsbidrag 2011.

Kn/2011:228 805

Sammanfattning

Härmed överlämnas förvaltningens förslag vad gäller föreningsbidrag 2011. Det totala anslaget är 538 000 kronor. Beräknat belopp för 2011 uppgår till 508 735 kr alternativt 510 817 kr.

Beslutsunderlag

Tjänsteskrivelse 110509.

Bidragsförteckning, bilaga 1.

Dispensansökan gällande medlemsavgift, bilagor 2-3.

Kopia på ny förenings ansökan, bilaga 4 .

Kopia på Hakarps Hembygdsförenings ansökan med ekonomisk redogörelse 2009, bilaga 5.

Förslag till kulturnämnden

- Föreningsbidrag beviljas enligt redovisad bidragsförteckning. Kulturnämnden beslutar särskilt om vilket lokalbidrag Hakarps Hembygdsförening beviljas.
- Dispensansökan från Visingsö Bygdegårdsförening och Södra Vätterbygdens Samlarförening Örtugen godkänns och föreningsbidrag för 2011 beviljas.
- Föreningar som erhåller bidrag ska vid alla informations-, försäljnings- och marknadsföringsinsatser tydligt ange att verksamheten bedrivs i samarbete med Kultur Jönköpings kommun (informationsblad bifogas beslutet).
- Föreningsbidragen betalas ut under juni månad eller så snart föreningen lämnat de kompletterande uppgifter som Kultur Jönköpings kommun begärt. De kompletterande uppgifterna kan innebära att bidragssumman korrigeras. *(Kompletterande handlingar ska vara Kultur Jönköpings kommun tillhanda senast 2011-12-01 för att bidrag ska betalas ut)*

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Föreningsbidrag beviljas enligt redovisad bidragsförteckning.
- Kulturnämnden beslutar att bevilja Hakarps Hembygdsförening 10 000 kr i lokalbidrag.
- Dispensansökan från Visingsö Bygdegårdsförening och Södra Vätterbygdens Samlarförening Örtugen godkänns och föreningsbidrag för 2011 beviljas.
- Föreningar som erhåller bidrag ska vid alla informations-, försäljnings- och marknadsföringsinsatser tydligt ange att verksamheten bedrivs i samarbete med Kultur Jönköpings kommun (informationsblad bifogas beslutet).

- Föreningsbidragen betalas ut under juni månad eller så snart föreningen lämnat de kompletterande uppgifter som Kultur Jönköpings kommun begärt. De kompletterande uppgifterna kan innebära att bidragssumman korrigeras. *(Kompletterande handlingar ska vara Kultur Jönköpings kommun tillhanda senast 2011-12-01 för att bidrag ska betalas ut)*
- Beslut om bidrag till kulturföreningen Bokcafé Jönköping återremitteras i avvaktan på vidare utredning

Beslutet expedieras till:

Sökande – underlag hänförliga till berörd förening

Carina Svensson

Christina Forsmark

§ 70

Indikatorer och statistik för studieförbundens verksamhet 2010

Kn/2011:233 869

Sammanfattning

Indikatorer och statistik för studieförbundens verksamhet har sammanställts för år 2010.

Beslutsunderlag

Tjänsteskrivelse, daterad 2011-05-05

Bilaga 1: Indikatorer – Bildningsverksamhet 2010

Bilaga 2: Statistik – Studieförbunden 2010 (Uppgifter för 2009 bifogas som jämförelse.)

Förslag till kulturnämnden

- Indikatorer – Bildningsverksamhet 2010 läggs till handlingarna
- Statistik – Studieförbunden 2010 läggs till handlingarna

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Indikatorer – Bildningsverksamhet 2010 läggs till handlingarna
- Statistik – Studieförbunden 2010 läggs till handlingarna



§ 71

Studieförbundens bidrag 2011

Kn/2011:205 049

Sammanfattning

En beräkning av bidrag till studieförbunden överlämnas. Beräkningen grundar sig på regler antagna av kommunfullmäktige 1996-01-25. Det totala anslaget till studieförbunden 2011 är 5 330 000 tkr.

Ansökningstid

Studieförbundens ansökan ska vara Kultur Jönköpings kommun tillhanda senast 1 april och ska beslutas av kulturnämnden i april. Två studieförbund inkom med de för beräkningen nödvändiga handlingarna så sent (13 och 14 april) att det inte var möjligt att hinna behandla ärendet och få med detta vid utskick av handlingar till kulturnämndens aprilsammanträde. Av den anledningen behandlas ärendet i maj.

Bidragsfördelning (kronor):

ABF Norra Småland/Jönköping	773 476 kr
Folkuniversitetet/kursverksamheten vid Stockholms universitet	382 800 kr
Medborgarskolan Region Sydost/Jönköping	758 768 kr
NBV Jönköpings län	912 777 kr
Sensus studieförbund, region Småland-Öland	539 270 kr
Studiefrämjandet Småland-Gotland	505 650 kr
Studieförbundet Bilda Sydöst	856 806 kr
Studieförbundet Vuxenskolan, Södra Vätterbygdens avd.	600 454 kr

Ekonomisk redovisning

Då det framkommit att Jönköpings kommun beviljar större anslag än närliggande kommuner är det viktigt att beviljat bidrag också används för verksamhet i Jönköpings kommun. Därför beslutade kulturnämnden 2009-11-18: "För att tydliggöra hur bidragen från Jönköpings kommun används ska studieförbunden i samband med ansökan bifoga en fullständig ekonomisk särredovisning för verksamhet i Jönköpings kommun där samtliga kostnader är fördelade. Eftersom erfarenheten visar att det är komplicerat för vissa studieförbund att lämna fullständig ekonomisk redovisning är det rimligt att i framtiden överväga sanktionsmöjligheter." Information om detta finns med i årets ansökningsblankett.

Beslutsunderlag

Tjänsteskrivelse, daterad 2011-05-05

Bilaga 1: Gällande regler för bidrag till studieförbund

Bilaga 2: Kulturnämndens beslut från 2009-11-18

Bilaga 3: Studieförbundens bidrag 2011 - beräkning, daterad 2011-05-05

Bilaga 4: Resp. studieförbunds resultatrapporter för Jönköpings kommun 2010

Justerandes sign



Utdragsbestyrkande



Förslag till kulturnämnden

- Bidrag till studieförbunden 2011 fördelas enligt ovan.
- Utbetalningar sker under förutsättning att fullständiga handlingar inkommit från resp. studieförbund.

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Bidrag till studieförbunden 2011 fördelas enligt ovan.
- Utbetalningar sker under förutsättning att fullständiga handlingar inkommit från resp. studieförbund.
- Kulturnämnden ger Kultur Jönköpings kommun i uppdrag att ta fram en differentiering av kulturarrangemang

Beslutet expedieras till:

Sökande

Handläggare



§ 72

Kulturstipendier 2011

Kn/2011:184 867

Sammanfattning

Kulturnämnden ska utse årets mottagare av Jönköpings kommuns kulturstipendium, Folkbildningsstipendium, Huskvarna stads jubileumsstiftelse och Stiftelsen Elis och Karin Forsells minnesfond.

Kulturnämnden beslutade vid sitt sammanträde 2011-03-16 att utse Tefvik Altonchi och Ewa Swedberg att ingå i arbetsgruppen för beredning av kulturstipendier. Arbetsgruppen presenterar förslag till stipendiat på kulturnämndens sammanträde. Stipendieutdelningen äger rum i samband med firandet av Sveriges nationaldag i Mjölkafallan den 6 juni 2011.

Beslutsunderlag

Tjänsteskrivelse, daterad 2011-05-09

Inkomna ansökningshandlingar och skrivelser ang. förslag

Bilaga: Sammanställning över sökande till samtliga stipendier 2011

Bilaga: Bestämmelser för kulturnämndens stipendier

Bilaga: Förteckning över kulturnämndens tidigare stipendiat

(Bilagorna skickades ut i mars)

Förslag till kulturnämnden

- Kulturnämnden tillstyrker arbetsgruppens förslag
- Beslutet offentliggörs först då samtliga stipendiat meddelats.

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Jönköpings kommuns kulturstipendium
Johan Brolin 25 000 kr. Motivering: "För fortsatt utveckling inom musik området"
- Emelie Berglund 25 000 kr. Motivering: "För fortsatt utveckling inom konstområdet"
- Folkbildningsstipendium
Gunder Höög 10 000 kr. Motivering "För betydande arbete inom folkbildningen."
- Huskvarna stads jubileumsstiftelse
Frida Sjökvist Landén (film) 8 000 kr



- Stiftelsen Elis och Karin Forsells minnesfond
Stina Malmqvist (konst) 10 000 kr

Beslutet expedieras till:
Stipendiater
övriga sökande
handläggare

§ 73

Nystart för Kulturhuset i Tändsticksområdet i Jönköping

Kultur Jönköpings kommun har tillsammans med Fritid Jönköping, Stadsbyggnadskontoret och Tekniska kontoret som ingår i arbetsgruppen samt juridisk kompetens tagit fram beslutsunderlag inför en handlingsplan för att uppnå en verksamhet på Kulturhuset med konkreta syften och kriterier som överensstämmer med samhällets demokratiska grundvärderingar och normer samt kommunens kulturpolitik.

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Vi föreslår att utredningen angående Kulturhuset återremitteras till arbetsgruppen för fördjupad analys.

Till uppdraget förs frågan/möjligheten av nya utvecklande användningsområden av Kulturhuset. Kan lokalerna bidra till att lösa lokalsituationen för exempelvis Kulturskolans dans eller kan de på annat sätt göra så att kommunens ungdomar får fler möjligheter att "kultura"?

Konsekvenserna av utredningen leder till att de framtida upplåtelseformerna av lokalerna på Kulturhuset också måste genomlysas så att det kan garanteras att nyttjarna följer de grundläggande demokratiska värderingarna. (se sidan 10 i utredningen)

Beslutet expedieras till:
Handläggare
Mats Green, kommunalråd



§ 74

Kommunrevisionens rapport - Implementeringen av det barn- och ungdomspolitiska handlingsprogrammet.

Kn/2011:113 007

Sammanfattning

Ernst & Young har på kommunrevisionens uppdrag granskat implementeringen av det barn- och ungdomspolitiska handlingsprogrammet. Granskningen syftar till att bedöma om kommunstyrelsen och nämnderna har en ändamålsenlig styrning och uppföljning som säkerställer förverkligandet av fullmäktiges intentioner i det barn- och ungdomspolitiska handlingsprogrammet. I rapporten har ett antal utvecklingsområde identifierats och det är på dessa som förvaltningen lämnar sina synpunkter/kommentarer. Kulturnämnden har fått ärendet för yttrande.

Beslutsunderlag

Granskning av implementeringen av det barn- och ungdomspolitiska handlingsprogrammet, kommunrevisionen 2011-02-24

Fritidsförvaltningens tjänsteskrivelse 2011-05-03

Kultur Jönköpings kommun tjänsteskrivelse 2011-05-11

Förslag till kulturnämnden

Tjänsteskrivelse 2011-05-11 lämnas som yttrande över kommunrevisionens rapport avseende granskning av implementeringen av det barn- och ungdomspolitiska handlingsprogrammet

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Tjänsteskrivelse 2011-05-11 lämnas som yttrande över kommunrevisionens rapport avseende granskning av implementeringen av det barn- och ungdomspolitiska handlingsprogrammet.

Beslutet expedieras till:

Stadskontoret

Fritid Jönköping, Lena Lück

§ 75

Kurser och konferenser

Kn/2011:32 027

KULTURNÄMNDENS BEHANDLING

Kulturnämndens beslut

- Anmälningar till seminarium om barnkonventionen 28/9 2011 anmäls vid nästa kulturnämnds sammanträde 15 juni 2011.



§ 76

Informationsärenden forts

6. Nytt från allmänskultur och bibliotek, Anders Persson, kulturchef
- 6 a. Mosaiken ”Främmande staden”, Anders Persson, kulturchef
7. Kulturnämndens budgetförslag, Anders Persson, kulturchef
8. Dnr 2011:178 ang Järsnäs Hembygdsförenings ansökan om bidrag för tryckkostnad till en bok, Anders Persson, kulturchef
9. Grillkväll 15 juni alt 17 juni tillsammans med läns museet äger rum den 15 juni kl 18.00



EKONOMISKA RAMAR	Bokslut	Budget	Ram	Ram	Ram
mnkr	2010	2011	2012	2013	2014
Kommunfullmäktige, kommunstyrelse	275,8	307,3	305,5	225,9	225,9
Kommunrevision	3,2	3,2	3,2	3,2	3,2
Valnämnd	1,7				2,8
Överförmyndarnämnd	6,9	7,3	7,7	8,1	8,5
Stadsbyggnadsnämnd, stadsbyggnadskontor	44,2	49,5	49,7	49,6	49,6
Räddningstjänst	69,4	72,7	73,7	73,7	73,7
Miljönämnd	11,1	12,5	12,3	12,3	12,3
Teknisk nämnd	234,8	176,7	193,6	208,9	208,9
Reavinster mm samt nedskrivning	-60,3			*9,4	
Barn- och utbildningsnämnd	2 018,6	2 085,0	2 116,1	2 158,5	2 203,7
Utbildnings- arbetsmarknadsnämnd	628,0	634,9	622,3	599,4	589,3
UAN, effektivisering nya gymnasieskolan			-9,0	-12,0	-18,0
Kulturnämnd	81,5	84,5	86,2	87,5	87,5
Fritidsnämnd	132,1	136,0	144,7	149,3	149,9
Äldrenämnd		1 191,7	1 219,4	1 230,5	1 231,3
Socialnämnd	2 179,3	1 068,5	1 076,1	1 080,3	1 093,9
Summa nämndnetto	5 626,3	5 829,9	5 901,5	5 884,6	5 922,5

*) nedskrivning i samband med statligt övertagande av Visingsötrafiken

SC

	Bokslut 2010	Budget 2011	Budget 2012	Plan 2013	Plan 2014
Kulturnämnd	81 542	84 518	86 230	87 522	87 522
Administration	4 870	4 898	4 897	4 897	4 897
Biblioteksverksamhet	37 430	37 967	38 047	37 955	37 955
Allmänkulturell verksamhet	39 242	41 653	43 286	44 670	44 670

26 